

S. s-osasto, Berkeley, Cal.	26.25
S. s-osasto, Seattle, Wash.	63.25
S. s-os., San Francisco, Cal.	196.45
S. s-osasto Roslyn, Wash.	26.10
S. s. os., Winlock, Wash.	10.95
S. s-os., Aberdeen, Wash.	70.60
S. s-os., Marshfield, Ore.	19.00
Fanny Lindqvist, San Fr., Cal.	20.50
Mrs. Johnson, San Fr., Cal.	11.60
S. s-os., Northport, Wash.	33.10
H. Kivi, Los Angeles, Cal.	47.75
S. s-os., Ilwaco, Wash.	23.35
S. s-os., Toivola, Minn.	11.95
(S. s-os., Green, Mich.	31.32
S. s-os., Tacoma, Wash.	6.90
O. S. os., Geyser, Mont.	23.10
Veljeyseura, Berkeley, Cal.	18.00
-Avustuskom., Berkeley, Cal.	21.37

YLEISIÄ UUTISIA

EI PAKKOTYÖTÄ SANOO POST.

(Jatkoa enimmäistä sivulta)

tielleen asettamaan sellaisia esteitä, että he itse poistuvat näytämöiltä. Kapitalistit täytyy saada ymmärtämään, että he eivät voi tarttua miehiä kiinni kaualasta kuin jos he olisivat eläimiä ja työntä heitä sinne ja tänne kaikenlaisten olosuhteiden vallitessa ja minkälaisilla näkemyksillä tahansa.

ITALIALAISIA JOUKKOJA VENÄJÄLLE.

(True translation filed with the Postmaster at Astoria, Ore., Sep. 6, 1918, as required by section 19 of the Act of Oct. 6th, 1917.)

Washington, 6 p. syysk. — Italialainen kuljetuslaiva, lastinaan sotajoukkoja, jotka tulevat toimimaan Venäjällä, on saapunut perille onnellisesti. Virallinen tieto tästä saapui eilen jälkeen puolenpäivän takalaiseen Italian lähetystöön.

IDAHO ENAVILLE

Lueskellessani Toveria en huomaa milloinkaan mitään meidän kantofarmarien keskuudesta vaikka täällä olisi nyt paljon aiheita. Minä puolestani koetan vähän kronikoita.

Paikalliset tapahtumat osottavat, että osaston toiminta nukkuu ja sijalle on astunut lähes puoli tusinaa ällä. Luokkataistelijan silmään tämä osottaa joutain huonoa. Jokainen hyvin tietää että Enavillessa on s. s. osasto, jonka kokoukset pidetään jokaisen kuukauden ensimmäisenä ja kolmantena sunnuntaina. Mutta kun menee haalille, ei siellä näe kuin neljä tai viisi henkilöä korkeintaan. Mutta kun ällä näille vanhoille veteraaneille näytellään, silloin liikkuvat huoneesta peruskivettiin, saati sitten asujamat, siis on toiminnalla ero.

Summa\$1887.83

Muistutuksia. — Meille tilittetty \$12.40; + Astorian osaston ilmoitustulo lisätyt sitten viime tilityksen. O Meille tilittetty \$10.70. (Meille tilittetty \$31.52. O Meille tilittetty \$23.80. — Meille tilittetty \$21.20.

TULOT:

Berkeleyn avustuskomitean välityksellä\$1887.83

Lähetetty suoraan keskusvirastoon 2121.72

Yhteensä\$4009.55

MENOT:

Lähetetty Suomeen\$2425.35

Balanssi 1584.20

Yhteensä\$4009.55

Usko sodasta olevan hyötyä työläisten järjestäytymiselle.

"Minä uskon, että sodan seurauksena tulee olemaan kumppaustenkin, sekä yksityisten kapitalistien että työläisten entistä työllisempi järjestäytyminen. Hallitus on havainnut että työläiset ja kapitalistit voivat tulla toimeen ilman lakkoja ja hankauksia sodan aikana ja hallitus epäilemättä tulee pitämään huolen siitä, että ne jatkavat samalla tavalla sodan jälkeenkin. On mieletonia kuvitella hallitusta jota kontrolloerisivat muutamat valitut, yksityistetty kapitalia edustavat johtajat. Kaikki merkittävät sellaisista ovat tuomittu katoamaan. Me olemme väistämättä tulleet kuukauden kohdalla kansanhallitusta ja sota jouduttaa sellaisen tilanteen saapumista. Kun meidän nuoret miehemme tulevat takaisin sotarintamalta, niin he tahtovat tietää, miksi ja kenen puolesta he ovat taistelleet ja kun heille sanotaan, että he ovat kantaneet maailman kansanhallituksen lippua, niin te voitte olla varma, että he ryhtyvät toimiin saadakseen aikaan puhtaasti kansanhallituksen muodot.

Kansankirjeitä

CALIFORNIA

San Francisco

(True translation filed with the Postmaster at Astoria, Ore., Sep. 6, 1918, as required by section 19 of the Act of Oct. 6th, 1917.)

Miesjahtia. Noin kahdeksan tuhatta ihmistä oli kokoontunut Neptune rannalle Alamedassa luuttuun sunnuntai-merenrannalla vapaudessa. Iltapäivällä miehiä koko joukon suuri joukko sotilaita, jotka käsitä kiinni pitäneen muodostivat suuren ketjun tapaisen ympyrän, ja päästivät ympärystä pois kaikki toiset paitsi kutsuntajajäseniä olevat miehet. Täten pidettyjä oli noin kolmen tuhannen paikalle, jotka ahdettiin suureen tanssialtiin, missä heidät suuren tutkittiin. Kaikki joilla oli registreuskortti, vapautettiin mutta ne jotka olivat jättäneet kortit kotia, pidettiin ja heidän lukumääränsä oli kolmesataa ja saivat miehet viettää yönsä joko Alamedan, Oaklandin tai tämän kaupungin vankiloissa. Tämänlaisten vyllysten varalle on parasta pitää kottori matkassa, silloin säästyy monta ikävää ja vastenmielistä rettelöä ja seura. Pari päivää sitten oli lehdistä myös tieto, että kaikki Alamedasta tulevat kalastajalaivat tutkitaan heti niiden sieltä tultua ja ne miehet joilla ei ole registreuskorttia, pidetään ja kahdenkymmenen neljän tunnin kuluessa heillä on setä Samulin puku yllä.

HALUTAAN TIETOJA

Missä ovat poikani YRJO ja VAIKON? Kirjoittakaa osoitteella: The Lounge, Cor. Seventh & Astor St., Astoria, Oregon. VILII TÖNKYRÄ. (6)

Missä on OSCAR ALEX ALANNE? Nummen kunnasta Uudenmaan läänistä. Hänen veljensä Johan Alanne on loukkaantunut moottoripyöräonnettomuudessa 17 p. elokuuta. Oltuaan Bridgeportin kaupungin sairaalassa tiedottomassa tilassa hän kuoli tuolloin tulehduksen perustana 30 p. elokuuta 5 j. p. Jos kuka hänen tultuaan vielä on antanut tietoa O. A. Alanteen olinpaikasta, olisi hyvä ja kirjottaisi osoitteella: CARL DRUGGE, 181 Fourth st., Bridgeport, Conn. (9)

HEISKARIN VELJESTEN Räätälän Liike Chicagossa

ON LIIKE JONKA LUOTTO JA MAINE AMERIKASSA ON SUOMALAISIA RÄÄTÄLÄIN-LIIKKEISTÄ TUNNETUIN sentähden, että he valmistavat vaatteet VOITAMATTOMILLA HYVYDESSÄ hintoihinsa nähden, sekä varustavat valmistamansa niin että ne vaan paranevat vuosi vuodelta, jota enempi liike laajenee. KANKAAT EHDOTTOMASTI PARHAAT, juuri tehtäistä saapuneet ja valikoima erittäin iso, sekä hyvin monipuolinen. KUOSIT varmaan viimeistä ja uusinta mallia, joiden mukaan oikein, sekä kokemuksen perusteella aina vaatteet liikkeessämme leikataan joka tilaajan vartalon rakenteen ja mittojen mukaan, sekä meidän ammattitaitoisten UNION RÄÄTÄLÄINEMME käsillä niin valmistetaan että ne ei koostu kaipa. ON SUOSITUIN JA SUUREN SUOMALAINEN RÄÄTÄLÄIN-LIIKE TÄSSÄ MAASSA, sillä onnistuminen ja luotto seuraavalla rehellistä ja hyvää työtä sekä toimintaa. Tämän todistaa valmistettujen käyttäjien lukuisat joukot ja on se paras todistus vaatteistamme hyvyydestä, kun samat henkilöt, joiden lukumäärä nousee monin tuhansin, uudelleen tilaavat joka vuosi HEISKARIN VELJESTEN liikkeestä vaatteensa ja ovat jo viimeisen kymmenen vuoden aikana jatkuvasti tilanneet. Nämä tilaajat ovat tyytyväisiä sentähden kun he ovat saaneet meiltä muodikkaat, sopivat, kestävä ja ryhtillisiä pitävät vaatteet, sekä rahansa täydestä arvosta tavaraa ja aina rehellisen kohtelun. HINNAT kohtuulliset siitä huolimatta että kankaat ynnä muut tarpeet ovat viime aikoina paljon kallistuneet. Liikkeessämme leikataan ja valmistetaan aina kaikki vaatteet ai noastaan tilauksen ja mittojen mukaan ja MEILLÄ EI ole valmistaa vaatteita myytävänä. Liikkeemme asiamiehet, jotka löytyy lähes kaikissa valloissa Yhdysvalloissa, ovat liikkeeseen juuri Teitä varten liikkeelle. TÄYDELLINEN TYYTYVÄISYYS VAKUUTETAAN ELI RAHAT PALAUTETAAN.

HALUTAAN vielä lisää uusia toimelaita ja rehellisiä asiamiehiä niihin valtioihin eli niille paikkakunnille, joissa niitä ei vielä ole.

O. A. HAYSKAR BROS. & CO.

358-366 W. MADISON ST. CHICAGO, ILL.



Tämän keräyksen tilijäännös säilytetään keskusvirastossa toimeenpanevan komitean päätöksen mukaan siihen asti kun se voidaan lähettää Suomeen Ammattitilille.

S. S. Järjestön keräys Suomen nälkähätäisten hyväksi.

Helmikuulla päätti S. S. Järjestön toimeenpaneva komitea lähettää keräyslistoja osastoille Suomen nälkähätäisten hyväksi. Sittemmin, maalisuulla, kun olti Suomessa muututtua ja työväestö siellä pääsi valtaan, muutettiin jo aloitettu keräys toimeenpanevan komitean päätöksellä keräykseksi Suomen työväenhallituksen hyväksi. Toimeenpaneva komitea käsitti, että työväenhallituksen avulla on nälkähädän lisäksi taisteltava parvareitten katalia juonia vastaan ja sen tähden he voivat avustustamme käyttää missä se vaikuttaa tehokkaammoin. Maalisuulla antoi toimeenpaneva komitea julistuksen, jossa kehoitettiin erikoisesti toimimaan Suomen työväenhallituksen keräyksen onnistumiseksi. Yhteensä on toimeenpanevan komitean toimesta kerätty Suomeen avustamiseksi kesäkuun ensimmäisen päivään 1918 \$13,122.30.

Naiset järjestävät. Oaklandin ratapihalla olevat vaunujuhdistajanaiset ovat järjestyneet unioniin ja on heillä aikomus korottaa nykyinen 30 sentin tuntipalkka 45 senttiin. Tämä vaunujuhdistus oli ennen miesten työtä, mutta viime aikoina ovat naiset ottaneet sen työn tehäkseen miesten puutteesta.

Minä jaksin vielä vähän toiminnan mahdollisuutta, mutta persoonallinen velttoisuus keskuudessamme on saanut vallan. Minua ihmettyttää se, että nämä henkilöt puhuvat Euroopan työläisten huonosta vallanpidosta Edellämainitsemieni seikat kaikkiin silmissä osottavat, millä tavalla Amerikan Enavillessä työläiset vallasta kiinni pitävät. Tämä jo osottaa maailmalta että Enavillessa on "suurlakko", kun ne osaavat jo olla kotona pakottoman toiminnan takia.

Mutta kun keräyslistat oli lähetetty osastoille ja niiden otsikoissa selitettiin keräyksen olevan Suomen nälkähätäisten hyväksi, päätti toimeenpaneva komitea että kaikki listoilla kertyneet varat ja myöskin kaikki sellaiset varat, joita osastot ovat koonneet suoraanaisesti Suomen nälkähätäisten hyväksi, eikä nimenomaan Suomen työväenhallituksen hyväksi, säilytetään koskemattomana eri tilillä, nälkähätäisten rahastona niin kauan kuin ne voidaan lähettää Suomeen. Tällä tilillä oli kesäkuun ensimmäisenä päivänä \$3,445.10. Loppu edellämainitusta summasta eli \$8,777.20 on kerätty suoraanaisesti Suomen työväenhallituksen ja Finland Information Bureau avustamiseksi ja käytetään sitä toimeenpanevan komitean päätöksen mukaan sa notum tiedonantotoimiston avustamiseksi \$500 kuukaudessa, niin kauan kuin sen toimintaa katsotaan tarpeelliseksi jatkua.

Aviopiari "keplotteli". Automobiliin ajaja H. A. Coaksen tapasi erään naimisissa olevan naisen kadulla, ajeli hänen kanssaan ja viimein saattoi naisen kotia, jättäen automobiliinsa ulos kadulle. Äskettäin tutustuneiden kuhertelun keskeytti Hannibal Vespa, joka on tuon kadulta tavattu naisen aviomies, alkaen heti vaatia suuria "sovinnoita" mieheltä. Kuitenkin sattui, ettei syntä tehneellä ollut rahaa kuin pari dollaria, mutta hän pakotettiin kirjoittamaan tuhannen dollarin maksuosotus, minkä jälkeen pääsi menemään. Coaksen ajoi heti poliisiasemalle, missä selitettiin asian, jonka jälkeen aviopiari vangittiin ja lapset asetettiin kaupungin hoitoon. Tämänlaisia kiristyksiä on täällä tapahtunut ennenkin, mutta syylliset ovat olleet sellaisia "kunnian-ukkoja", että ovat kiittäneet onneaan ettei asiasta ole tullut julkista rettelöä ja maksaneet vapauslunnaat.

Kullissimiehet lakossa. Alkää nyt ymmärtää että se olisi meidän näyttämöllä, vaan Columbia teatterissa, joka on ollut jollekin hyväntekeväisyysseuralle vuokratuna. Nämä kullissimiehet kieltäytyivät tekemästä työtä kun näyttämöllä oli ei union miehiä toimessa. Lakkolaisten toimen täyttivät vapaaehtoisesti sotilaita.

Suomesta

Pyövelit jo alkavat läikähtyä vereen.

Tukholma, elok. 27 p. — Suomen lahtarihallituksen satoaikauksilla, jotka pitkin kesää ovat jaeleet tuomioita kymmeniä tuhansia punakaartilaisia ja sosialisteja vastaan, alkää nyt olla työ lopussa. Muutaminen viime päivien ajalla ovat satoaikakaudet kuitenkin vielä langettaneet parikymmentä kuolemantuomiota ja suuret määrät työllisiä on tuomittu vankiloihin. Suomen eduskunnan entinen jäsen Hulda Salmi on tuomittu kymmenen vuoden vankeuteen ja tunnettu sosialisti Alex Halonen on tuomittu kahdeksantoista vuoden vankeusrangaistukseen.

Myytävänä 80 eekkerin farmi

Hyvä maa, josta joku määrä viljelyksellä. Nuori hedelmätarha; asuinrakennus ja eläinten suojat päällä. — Farmi sijaitsee 4 mailia Woodlandista, Wash., keskellä suomalaista asutusta ja 1/4 mailia suomalaisien haalilta. Lähempi tietoja kysykää:

MARK POWELL,
R. F. D. Route 1, Box 21,
WOODLAND, WASHINGTON

Saksu tuomittu kulkutamaan.

"Itse sodasta puhuttaessa minä uskon, että se on nyt saavuttanut rajunsa kohtansa. Se voi vielä jatkua joitakin aikojia, mutta minä uskon, että liittoutuneitten joukkojen hyväksyminen tulee vielä muodostumaan taistelun Getysburgiksi. Etelän valtiot taistelivat 18 kuukautta Getysburgin taistelun jälkeen, mutta tuo taistelu oli sodan käännekohta. Me voimme odottaa näkevämme samanlaisen heikkenemisen Saksan puolustusvoimissa.

Syysjuhlain avajaisissa Golden Gate Commandery Hallissa oli väkeä Nyväijonkun ja toverit Lillian Symes'in kappale "Home Fires" tuntui niin terävä kuin se olikin, vain vuoropuhelut. Tämä näytelmäkappale oli ainoa henkinen numero ohjelmassa ja täytti täyteen ettei parempaa ohjelmaa hankita tämänlaisen tilaisuuteen. Ravintolasta pitivät suomalaiset huolen ja tanssista yleisö.

Suomen punakaartilaiset toiminnassa Muurmanin alueilla.

Chicago Daily Newsin kirjeenvaihtaja tiedottaa lehdelleen Tukholmasta seuraavaa: Minä olen saanut tietooni, että ne ovat olleet suomalaisveinäisiä punakaartilaisia, eikä englantilaisia joukkoja, jotka ovat edenneet Utahin tienoilla, Muurmanin alueilla. Venäläis-suomalaisten punakaartilainen johtajana, toimii Rahja nimen suomalainen punakaartilainen.

RÄÄTÄLI I. HIIBACKA
valmistaa naisten ja miesten vaatteita kohtuullisilla hinnoilla. Vanhat myös siilitään.

110 K. Street
ROCK SPRINGS, WYOMING

Postinkanto kaupungissa. Yhä huonommaksi vain tulee kaupungissamme postinkanto, sattuu niinkin että yhdellä kertaa tulee neljän päivän lehdet. Kyllä silloin on koetettu täällä puhua ja valittaa asiasta, mutta turhaan vastaus on aina sama, ei ole tarpeeksi työvoimaa. Posti kyllä tuo lehdet tänne kaupunkiin säännöllisesti, mutta niitä ei jouduta jakamaan, siinä se syy on ei syytetä Toverin konttoria, sillä se kyllä tässä asiassa on voimaton. Veikko.

Suomen punakaartilaiset toiminnassa Muurmanin alueilla.

Chicago Daily Newsin kirjeenvaihtaja tiedottaa lehdelleen Tukholmasta seuraavaa: Minä olen saanut tietooni, että ne ovat olleet suomalaisveinäisiä punakaartilaisia, eikä englantilaisia joukkoja, jotka ovat edenneet Utahin tienoilla, Muurmanin alueilla. Venäläis-suomalaisten punakaartilainen johtajana, toimii Rahja nimen suomalainen punakaartilainen.

Syysjuhlain avajaisissa Golden Gate Commandery Hallissa oli väkeä Nyväijonkun ja toverit Lillian Symes'in kappale "Home Fires" tuntui niin terävä kuin se olikin, vain vuoropuhelut. Tämä näytelmäkappale oli ainoa henkinen numero ohjelmassa ja täytti täyteen ettei parempaa ohjelmaa hankita tämänlaisen tilaisuuteen. Ravintolasta pitivät suomalaiset huolen ja tanssista yleisö.

Edelweiss VOI.

on parasta lajiaan, valmistettu puhtaasti valitusta kermasta pasturoitu sekä os. Farmers Co-op Producers W. House Assn'in tuotetta.

Grays River, Wash.

Kysykää ruokatavarakauppaltaanne Edelweiss voita.

Ft. Braggin ilmotukset

MANDI BLOMSTERIN KAHVILA

on ainoa, joka ilmoittaa Toverissa Auki yöllä ja päivällä. Redwood Ave. FORT BRAGG, CAL.

Fort Bragg Hdw. & Plumbing

myöpi maareja ja rakennustarpeita leikataan putkiseppäntyötä. Putkien asetus erikoisammatt. Hinnat kohtuulliset. Tarkastus vapaa.

LEE PESOLA, omistaja

Tel. 773, P. O. Box 70, Fort Bragg, Cal.

J. G. RINNE'N

uusi automaattinen hoirysuuna **KAKARAVARALLA** on yleisön käytettävänä keskiviikko-, perjantai- ja lauantai-iltoina klo 2:sta-12. FORT BRAGG, CALIFORNIA

Anderson & Elonen

SUOMALAINEN RUOKA JA SEKATAVARAKAUPPA
California & Cedar kadun kulm. Puhelin 626

EUREKA CALIF.

Lee Pesola, omistaja

A. POLLY'N

Räätäliliike Fort Braggissa
334 Main Street. Puhelin 612

Miesten pukujen hinta 17 dollarista yleisöä. Puhdistus- ja prässäystyöt otetaan vastaan ja säilytetään pitemmän ajan.

D. Brundage, W. Mahiman, L. Brandon Main & Laurel katujen kulmassa Fort Bragg, Cal.

THE B. M. B. MEAT MARKET

Myi lihaa, ruokatavaraa, heiniä, viljaa ja eläinten rehua. Kaikki liha säilytetään kylmässä säilykhuoneessa. Pyydämme suositusta suosioonne.

KAHVILA NIKA TIKKANEN

on auki päivällä ja yöllä.
McPherson & Redwood Ave. kulmassa, Fort Bragg, Cal.

ISAAC GRANHOLM

MIESTEN TAVAROITA: VAATTEITA, HATTUJA JA KENKIÄ

FORT BRAGG, CAL.

Kansalaiset Huom!

P. O. HARDELL,

myy Hattuja, Kenkiä, Pukuja ja Pukukankaita miehille ja naisille. Franklin ja Laurel katujen kulmassa. Fort Bragg, Cal.

KAHVILA NIKA TIKKANEN

on auki päivällä ja yöllä.
McPherson & Redwood Ave. kulmassa, Fort Bragg, Cal.

Suomalaiset Huom!

F. O. HYVÄRI

te, jotka näissäne olette tulkaa minun työköni ja minä ruokin

Cor. Redwood ave & Harrison st. FORT BRAGG, CAL.

KOSKEN VELJEKSET

myyvät vaatteita, kenkiä ja ruokatavaraa sopuhinnoilla.
Franklin ja Redwood Aven. kulmassa Fort Bragg, California

TARKASTAKAA ILMOTUKSIA

FORT BRAGG BAKERY

Tuoretta leipää ja keeksiä saatavana joka päivä. — Tilaukset haaleihin y. m. täytetään huolellisesti.

ERIKOISALA:
Näkkileivät ja korput. Hinnat kohtuulliset.

FORT BRAGG BAKERY
J. B. BARTH, uusin omist. Phone 1372 — 136 Laurel St.

Syysjuhlat tulevat jo saota.

Suomen tulevaisuuden taivasta synkentävä vielä se, että syysjuhlat ovat jo alkaneet viikottala perunamaita ja muita kylvöjä. Suomea odottaa näkäinen talvi, ja väestön on pantava jokaisen pilsaran tarmoosaa liikkeelle elintarpeiden hankkimiseksi, jos mieli säilyttää henkensä kevääseen saakka. Saksan mahdollon hankkia tarvittavia elintarpeita Suomelle.

Syysjuhlat tulevat jo saota.

Suomen tulevaisuuden taivasta synkentävä vielä se, että syysjuhlat ovat jo alkaneet viikottala perunamaita ja muita kylvöjä. Suomea odottaa näkäinen talvi, ja väestön on pantava jokaisen pilsaran tarmoosaa liikkeelle elintarpeiden hankkimiseksi, jos mieli säilyttää henkensä kevääseen saakka. Saksan mahdollon hankkia tarvittavia elintarpeita Suomelle.

Myytävänä 80 eekkerin farmi

Hyvä maa, josta joku määrä viljelyksellä. Nuori hedelmätarha; asuinrakennus ja eläinten suojat päällä. — Farmi sijaitsee 4 mailia Woodlandista, Wash., keskellä suomalaista asutusta ja 1/4 mailia suomalaisien haalilta. Lähempi tietoja kysykää:

MARK POWELL,
R. F. D. Route 1, Box 21,
WOODLAND, WASHINGTON

RAÄTÄLI I. HIIBACKA
valmistaa naisten ja miesten vaatteita kohtuullisilla hinnoilla. Vanhat myös siilitään.

110 K. Street
ROCK SPRINGS, WYOMING

WHITESIDE UNDERTAKING CO.

HAUTAANTOIMITTAJAT

Telefoni 136-364. — Hoivajain osoite: 420 K St. Telefoni 134.
Aberdeenin osoite: 105-111 E. 2nd.

TOVERI

TOVERI JOKAISEN TYÖLÄISKOTIIN!

SUOMESTA

Pyövelit jo alkavat läikähtyä vereen.

Tukholma, elok. 27 p. — Suomen lahtarihallituksen satoaikauksilla, jotka pitkin kesää ovat jaeleet tuomioita kymmeniä tuhansia punakaartilaisia ja sosialisteja vastaan, alkää nyt olla työ lopussa. Muutaminen viime päivien ajalla ovat satoaikakaudet kuitenkin vielä langettaneet parikymmentä kuolemantuomiota ja suuret määrät työllisiä on tuomittu vankiloihin. Suomen eduskunnan entinen jäsen Hulda Salmi on tuomittu kymmenen vuoden vankeuteen ja tunnettu sosialisti Alex Halonen on tuomittu kahdeksantoista vuoden vankeusrangaistukseen.

Suomen punakaartilaiset toiminnassa Muurmanin alueilla.

Chicago Daily Newsin kirjeenvaihtaja tiedottaa lehdelleen Tukholmasta seuraavaa: Minä olen saanut tietooni, että ne ovat olleet suomalaisveinäisiä punakaartilaisia, eikä englantilaisia joukkoja, jotka ovat edenneet Utahin tienoilla, Muurmanin alueilla. Venäläis-suomalaisten punakaartilainen johtajana, toimii Rahja nimen suomalainen punakaartilainen.

Syysjuhlat tulevat jo saota.

Suomen tulevaisuuden taivasta synkentävä vielä se, että syysjuhlat ovat jo alkaneet viikottala perunamaita ja muita kylvöjä. Suomea odottaa näkäinen talvi, ja väestön on pantava jokaisen pilsaran tarmoosaa liikkeelle elintarpeiden hankkimiseksi, jos mieli säilyttää henkensä kevääseen saakka. Saksan mahdollon hankkia tarvittavia elintarpeita Suomelle.

Syysjuhlat tulevat jo saota.

Suomen tulevaisuuden taivasta synkentävä vielä se, että syysjuhlat ovat jo alkaneet viikottala perunamaita ja muita kylvöjä. Suomea odottaa näkäinen talvi, ja väestön on pantava jokaisen pilsaran tarmoosaa liikkeelle elintarpeiden hankkimiseksi, jos mieli säilyttää henkensä kevääseen saakka. Saksan mahdollon hankkia tarvittavia elintarpeita Suomelle.